DE **Datenblatt**

INFRAe² Infrarot Heizstrahler floor 2000W - Standgerät



Heizstrahler-Standgerät mit Fernbedienung für den Außenbereich
Liefert sofort gesunde und angenehme Infrarotwärme ohne Vorheizen.
Mit Infrarot-Fernbedienung für komfortable Heizungssteuerung.

Montageart:	freistehend
Farbe:	aluminium
Material:	Aluminium
Art.Nr.	4402.04006.1496
EAN	9008954761665

Technische Daten

Heizelement:	Kohlefaser-Röhre (carbon fiber, Mittelwelle IR-B)
Leistung:	2000W
Nennstrom:	8,7A
Lebensdauer:	Ø 10.000 Stunden
Kippschutz	ja
Überhitzungsschutz:	nein
Heizstufen:	3 (650 / 1350 / 2000W)
Schalter:	mech. Hauptschalter Ein/Aus und Infrarot-Fernbedienung
Anschlussspannung:	220 - 240V AC / 50Hz
Kabellänge:	1,6m mit SCHUKO-Stecker

Gehäusedaten

Farbe:	aluminium
Material Gehäuse:	Aluminium eloxiert
Material Reflektor:	Aluminium

Schutztechnik

Schutzart:	IP34
Schutzklasse:	SK I Schutzleiteranschluss
Temperaturbereich:	-15°C bis +35°C

Zubehör

Montagezubehör
Fernbedienung

Abmessungen

Øxh:	300 x 1005mm
Gewicht:	5,5kg

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

DE

Montage / Bedienung INFRAe² Infrarot Heizstrahler floor 2000W - Standgerät

Art.Nr. 4402.04006.1496

Sicherheitshinweise

- Die Netzspannung muss zwischen 220-240V/50 Hz liegen und der Netzanschluss muss über einen geerdeten Schutzkontakt verfügen.
- Das Stromkabel darf nicht beschädigt oder zerstört werden. Das Stromkabel darf nicht verändert, geknickt, auseinander gezogen, zusammengedrückt oder in sonstiger Form zweckentfremdet werden, da dies das Risiko für einen Brand oder Stromschlag erhöht.
- Um Überlastung eines Stromkreises zu vermeiden, den Heizstrahler nicht in einem Stromkreis mit anderen Geräten betreiben.
- Vermeiden Sie die Verwendung von Verlängerungskabeln, da diese leichter überhitzen und dadurch Brandgefahr besteht.
- Installieren Sie das Gerät nicht direkt unter bzw. vor einer Steckdose.
- Das Anschlusskabel kann nicht ersetzt werden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss das Gerät entsorgt werden.
- Verlegen Sie das Anschlusskabel nicht unter Teppichen und decken Sie das Kabel nicht ab. Achten Sie darauf, dass niemand über das Kabel stolpern kann.
- Wickeln Sie das Anschlusskabel nicht um das Gerät.
- Das Gerät sollte nicht für längere Zeit den Witterungseinflüssen im Außenbereich ausgesetzt sein.
- Sicherheitsabstand: mind. 0,4m seitlich rund um das Gerät
- Das Heizelement darf nicht Richtung Wand zeigen sondern muss immer in die zu heizende Zone gerichtet sein.
- Das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von elektrischen oder elektronischen Leitungen installieren.
- Decken Sie den Heizstrahler unter keinen Umständen ab, um Überhitzung zu vermeiden.
- Der Heizstrahler darf nicht in unmittelbarer Nähe einer Dusche, Badewanne, eines Schwimmbeckens und dergleichen benutzt werden.
- Montieren Sie den Heizstrahler nie so, dass dieser in eine Badewanne oder einen anderen Wasserbehälter fallen kann.
- Der Heizstrahler darf nicht neben oder auf entflammbaren oder schmelzbaren Gegenständen und Objekten wie Stroh, Gardinen, Möbel, Bettwäsche, Kleidung, Papier, Kunststoffen, etc. platziert werden.
- Die Aufstellung auf glatten, festen Holzoberflächen ist prinzipiell möglich, im Zweifelsfall sollten Experten zu Rate gezogen werden.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in Bereichen in denen Benzin, Lack oder andere brennbare Flüssigkeiten gelagert werden.
- Der Heizstrahler ist bei Benutzung heiß. Um Verbrennungen zu vermeiden, berühren Sie das Gerät nicht mit nackter Haut.
- Warnung: Das Heizgerät ist mit keiner Raumtemperatur-Regelung ausgestattet.
- Greifen Sie den Heizstrahler immer nur an den Enden an wenn Sie ihn bewegen wollen und lassen Sie ihn vorher auskühlen.
- Sollte das Heizelement berührt worden sein, entfernen Sie die Fingerabdrücke mit einem weichen Tuch und alkoholhältigem Reinigungsmittel. Eingebrannte Verschmutzungen können Fehlfunktionen verursachen.
- Bedienen Sie den Heizstrahler nicht mit nassen oder feuchten Händen.
- Führen Sie keine Gegenstände in die Öffnungen des Gerätes ein. Das kann zu Stromschlag, Feuer oder Beschädigung führen.
- Die Verwendung des Gerätes wird nicht empfohlen für Personen mit verringerter Empfindlichkeit gegenüber Hitze.
- Extreme Vorsicht ist erforderlich, wenn die Heizung von oder in der Nähe von Kindern oder beeinträchtigten Personen verwendet wird und wann immer die Heizung in Betrieb genommen und unbeaufsichtigt bleibt.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Leistungsfähigkeit oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder unterwiesen wurden das Gerät sicher zu verwenden und die möglichen Gefahren verstehen.
- Reinigung und Wartung sollten von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Kinder unter 3 Jahren müssen sich vom Gerät fernhalten sofern sie nicht ununterbrochen beaufsichtigt werden.
- Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen das Gerät nicht einstecken, regeln, reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.
- Den eingeschalteten Heizstrahler nicht unbeaufsichtigt lassen. Wenn der Heizstrahler nicht verwendet wird, stecken Sie ihn aus.
- Falls das Gerät sichtbare Schäden aufweist dürfen Sie es nicht mehr benutzen.
- Versuchen Sie nicht das Gerät zu reparieren oder zu verändern. Das Gerät enthält keine servicierbaren Teile.
- Zur Vermeidung von Stromschlägen, Verbrennungen, oder ähnlichen Unfällen, ist es vor der Reinigung des Heizstrahlers besonders wichtig, die Stromversorgung zu trennen und das Gerät komplett abkühlen zu lassen. Für die Reinigung sollte ein trockenes Tuch verwendet werden. Benzin oder säurehaltige Reinigungsmittel dürfen nicht zur Reinigung verwendet werden.



Nicht abdecken



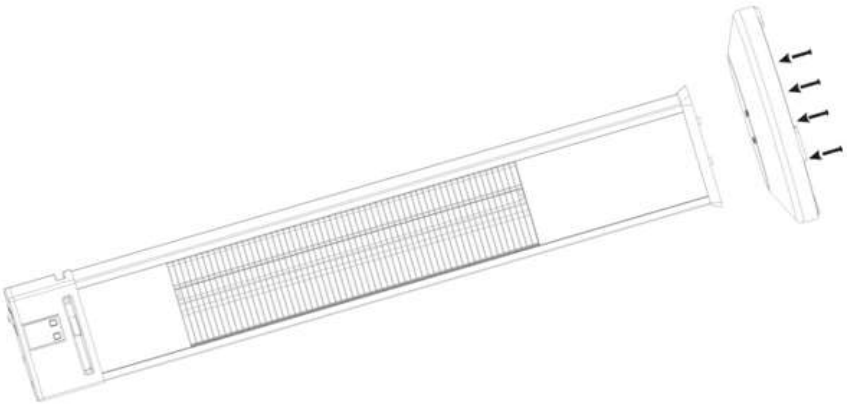
Nicht berühren



Nicht abspritzen

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Montage

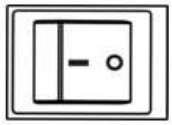


Die Bodenplatte mit 4 Stück Schrauben M6x30 am Heizstrahler lt. Skizze befestigen.

Die Gerätesicherheit wird nur gewährleistet, wenn die Sicherheits- und Gebrauchsvorschriften eingehalten werden.
Dieses Produkt darf nur für den konzipierten Einsatz verwendet werden - jeder andere Einsatz ist als unsachgemäß und gefährlich zu betrachten.
Die Installation darf nur von Fachpersonal unter Einhaltung der geltenden anlagentechnischen Vorschriften durchgeführt werden.
Die Netzspannung ist vor der Installation oder jedem anderen Eingriff am Gerät zu unterbrechen.
Das Gerät darf nicht umgerüstet werden. Jegliche Umrüstung macht die Garantie ungültig und kann das Produkt gefährlich machen.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Inbetriebnahme

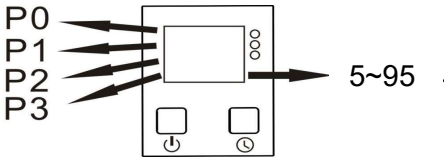


1) Überprüfen Sie die Heizung vor jeder Inbetriebnahme auf eventuelle Beschädigungen.
2) Stecker in Steckdose einstecken.
   Wenn die Heizung nicht mehr benötigt wird stecken Sie diese aus.
3) Schalten Sie den Heizstrahler mit dem Hauptschalter ein.

Bedienung

Die Bedienung über die Tasten/Display setzt voraus, dass der Hauptschalter eingeschaltet ist (Stellung I)!

Taste Ein/Aus:
1) 1x drücken: das Display zeigt den Standby-Modus "P0" an.
2) 2x drücken: das Display zeigt "P1" an, die Heizung läuft mit 650W
3) 3x drücken: das Display zeigt "P2" an, die Heizung läuft mit 1350W.
4) 4x drücken: das Display zeigt "P3" an, die Heizung läuft mit 2000W.



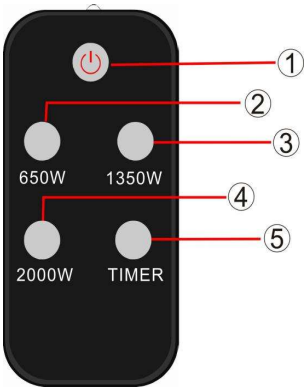
Taste Timer (Uhr-Symbol):
Timer aktivieren. Jeder Tastendruck erhöht die Timer-Zeit um 5 Minuten.

1x drücken:	5 min	05 wird im Display angezeigt
2x drücken:	10 min	10 wird im Display angezeigt
:	:	:
19x drücken:	95 min	95 wird im Display angezeigt (max.)

Nach dieser eingestellten Zeit schaltet sich das Gerät automatisch ab.

Fernbedienung

Die Steuerung mit der Fernbedienung setzt voraus, dass der Hauptschalter eingeschaltet ist (Stellung I)!



1) Heizung Einschalten/Ausschalten (Standby). Das Display zeigt nach dem Einschalten "P0"
2) 650W: Heizstufe 1 (P1)
3) 1350W: Heizstufe 2 (P2)
4) 2000W: Heizstufe 3 (P3)
5) Timer aktivieren. Jeder Tastendruck erhöht die Timer-Zeit um 5 Minuten.

1x drücken:	5 min	05 wird im Display angezeigt
2x drücken:	10 min	10 wird im Display angezeigt
:	:	:
19x drücken:	95 min	95 wird im Display angezeigt (max.)

Nach dieser eingestellten Zeit schaltet sich das Gerät automatisch ab.

Der Heizstrahler sollte nicht mit einem Thermostat oder Zeitschaltuhr verwendet werden!

Regelmäßige Überprüfung des Gerätes

Um eine lange Lebensdauer und effiziente Heizleistung zu gewährleisten, ist eine regelmäßige Überprüfung des Gerätes notwendig.
- Überprüfen Sie die Sauberkeit des Reflektors und des Heizelements monatlich. Falls notwendig, reinigen sie das Gerät gemäß den Reinigungshinweisen.
- Reflektor, Heizelement, Gehäuse sowie Anschlußleitung und Stecker auf Beschädigung prüfen. Im Falle einer Beschädigung dürfen Sie das Gerät nicht mehr benutzen.

Reinigung

Bevor Sie das Gerät reinigen, stecken Sie die Heizung aus und lassen Sie sie abkühlen.
Entfernen Sie Staub- und Schmutzablagerungen an Reflektor und Heizelement durch Druckluft oder sonstige geeignete Maßnahmen.
Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel, Polituren oder ähnliche Mittel, da diese die Oberflächenbeschaffenheit beschädigen können.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

SL

Tehnični podatki

INFRAe² infrardeči grelnik floor 2000W - stoječa naprava



Stoječi grelec z daljinskim upravljalnikom za zunanjo uporabo
Takoj odda zdravo in prijetno infrardečo toploto brez predretja.
Z infrardečim upravljalcem do enostavnega krmiljenja gretja

Montaža:	Prostostoječ
Barva:	aluminij
Material:	Aluminij
Št.artikla	4402.04006.1496
EAN	9008954761665

Tehniški podatki

Grelni element:	Cevi (karbon fiber, srednji valovi IR-B)
Moč:	2000W
Nazinvi tok:	8,7A
Življenska doba:	Ø 10.000 ur
Zaščita nagiba:	da
Zaščita pred pregretjem:	ne
Regulacija gretja:	3 (650 / 1350 / 2000W)
Stikalo:	Stikalo vklop/izklop in infrardeči daljinski upravljalnik
Priklopna napetost:	220 - 240V AC / 50Hz
Dolžina kabla:	1,6m z šuko vtikačem

Ohišje

Barva:	aluminij
Material ohišja:	Aluminij eloksiran
Material reflektor :	Aluminij

Varnost

Zaščita:	IP34
Klasa zšćite:	SK I Zaščitna povezava prevodnik
Temperaturno območje:	-15°C za +35°C

Pribor

Montažni pribor
Daljinski upravljalnik

Mere

Øxv:	300 x 1005mm
Teža:	5,5kg

SL

Montaža / delovanje INFRAe² infrardeči grelnik floor 2000W - stoječa naprava

Št.artikla 4402.04006.1496

Varnostna navodila

- Priklopna napetost mora biti med 220-240V50 Hz in priklop mora biti preko vtičnice z ozemljitvenim kontaktom.
- Priključni kabel ne sme biti na nobenem mestu poškodovan, prelomljen.
  stisnjen ali na kakšen način deformiran, da se prepreči možnost pregrevanja in požara.
- Za preprečitev preobremenitve tokovnega kroga, grelnega ne priklapljajte v krog z drugimi napravami.
- Ne uporabljajte podaljškov saj s tem zmanjšate nevarnost požara.
- Ne instalirajte naprave direktno pod ali pred vtičnico.
- Priključna vrvica ni zamenljiva. V primeru poškodbe priključne vrvice je potrebno aparat zavreči.
- Priklopnega kabla ne polagajte pod tepinh in ga ne pokrivajte. Pazite, da se nobeden ne bo mogel spotakniti
  ob kabel.
- Ne namotavajte kabla na napravo.
- Naprava montirana zunaj, ne sme biti daljši čas izpostavljenavremenskim vplivom.
- Varnostna razdalja: najmanj 0,4 m okoli naprave
- Grelni element ne sme biti usmerjen proti steni, ampak mora biti vedno usmerjen proti območju, ki se ogreva.
- Naprave ne montirajte v bližino električnih ali elektronskih naprav..
- Ne pokrivajte grelnega in s tem preprečite možnost pregrevanja in nevarnost požara.
- Grelnega ne smete uporabljati v bližini tuš kabin, umivalnikov in kopalnih kadi.
- Ne montirajte naprave tako, da bi lahko padla v kopalno kad ali kašen drugi rezervoar vode.
- Grelna ne sme biti nameščena poleg ali na vnetljivih ali topljivih predmetih in predmetih, kot so slama, zavese
  pohištvo, posteljnina, oblačila, papir, plastika…
- Načeloma ga je mogoče postaviti na gladke, trdne lesene površine; v dvomih se je treba posvetovati s strokovnjaki.
- Naprave ne uporabljajte na območjih, kjer se shranjujejo bencin, lak ali druge vnetljive tekočine.
- Grelnega je vroča, da bi se izognili opeklinam, se ne dotikajte naprave z golo kožo.
- Opozorilo: grelni panel ni opremljen z nobenim sobnim termostatom.
- vedno primite grelni panel na straneh, v kolikor ga želite prestaviti, še prej pa ga pustite ohladiti.
- Po dotiku grelni element očistite z vlažno krpo in čistilom ki vsebuhe alkohol.
  Zapečena umazanija lhko povzroči napako v delovanju.
- Ne prijemlite grelnega elementa z vlažnimi ali mokrimi rokami.
- Ne vstavljajte ničesar v odprtine, saj lahko to privede do tokovnega udara ali požara.
- Uporaba naprave ni priporočljiva za ljudi z zmanjšano občutljivostjo za toploto.
- Pri segrevanju je potrebna izredna previdnost, če so v bližini otroci ali oslabljeni posamezniki;
  potreben je stalni nadzor nad napravo.
- Napravo lahko uporabljajo otroci starejši od 8 let in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali umskimi sposobnostmi ali s premalo
  izkušenj in znanja, če jih pri uporabi nadzira oseba, ki je zadolžena za njihovo varnost ali so prejeli navodila za varno uporabo
  in razumejo nevarnosti.
- Čiščenja in vzdrževanja naprave ne smejo izvajati otroci, razen če so starejši od 8 let in pod nadzorom.
- Otroci mlajši od 3 let ne smejo biti v bližini naprave, razen, če so pod stalnim nadzorom.
- Otrokom starim med 3 do 8 let ni dovoljena priključitev naprave, regulacija naprave, čiščenje in vzdrževanje.
- Ko se grelna ne uporablja, ga izklopite.
- V kolikor so na grelnem panelu vidne poškodbe, ga ne smete uporabljati.
- Ne popravljajte ali spreminjajte grelnega panela. Ne vsebuje nobenih servisnih delov.
- Da bi se izognili električnim šokom, opeklinam ali podobnim nezgodam, je še posebej pomembno, da pred čiščenjem grelne plošče
  prekinete napajanje in pustite, da se naprava popolnoma ohladi. Za čiščenje uporabite suho krpo.
  Ne uporabljajte bencina, kislin ali agresivnih čistil.



Ne prekrivati

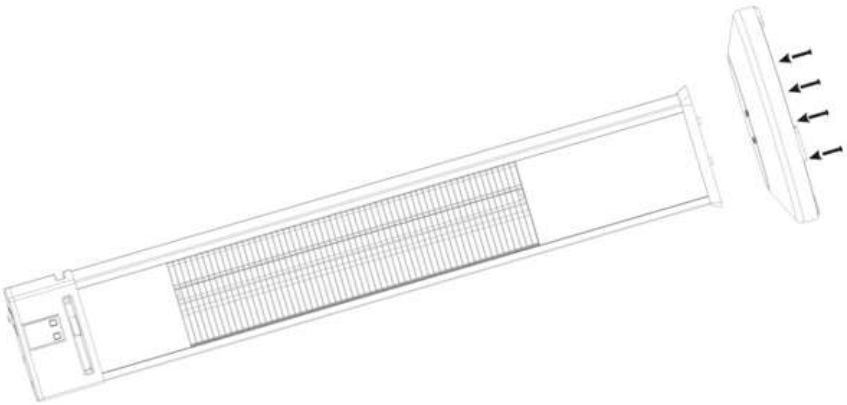


Ne se dotikati



Ne škropit

Montaža

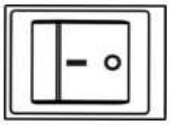


Osnovno ploščo pritrdite na grelec s 4 kosi vijakov M6x30, kot je prikazano na skici.

Varnost naprave se lahko zagotovi, če so predpisi o varnosti in obratovanju upoštevani.
Ta izdelek se lahko uporablja le za načrtovano uporabo - katera koli druga uporaba se smatra kot nepravilna in je lahko nevarna.
Inštalacijo lahko izvede samo strokovno usposobljena oseba in upošteva elektrotehniške predpise
Napravo je potrebno pred instalacijo ali drugim posegom v napravo Izklopiti iz elek.omrežja. Naprave ne smemo spreminjati.
Vsaka sprememba lahko naredi napravo nevarno in garancija se ne prizna.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

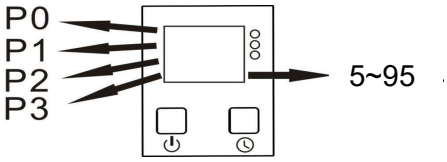
Zagon



1) Pred dajanjem v pogon preverite morebitne vidne poškodbe na grelec.
2) Vstavite vtikač v vtičnico**.**
   Ko želite prekiniti gretje iztaknete vtikač.
3) Vklopite grelec z glavnim stikalom vklop.

Upravljanje

Za upravljanje s tipkami / zaslonom je potrebno vklopiti glavno stikalo (položaj I)!



Tika vklop/izklop
1) Pritisnite 1x: zaslon prikazuje stanje pripravljenosti "P0".
2) Pritisnite 2x: na zaslonu se prikaže "P1", ogrevanje deluje na 650W
3) Pritisnite 3x: na zaslonu se prikaže "P2", ogrevanje deluje na 1350W.
4) Pritisnite 4x: na zaslonu se prikaže "P3", ogrevanje deluje na 2000W.

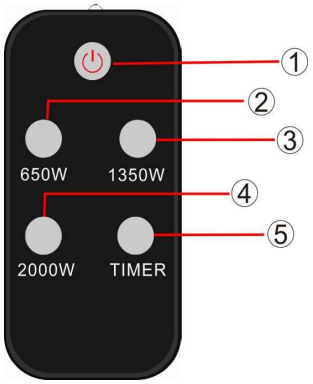
Taste Timer (Uhr-Symbol):
Aktivirajte tajmer. Vsak pritisk na tipko poveča čas za 5 minut.

1x pritisnite:	5 min	05 je prikazan na displayu	
2x pritisnite:	10 min	10 je prikazan na displayu	
:	:	:	
19x pritisnite:	95 min	95 je prikazan na displayu	(max.)

Po nastavljenem času se grelec avtomatsko izklopi.

Daljinsko upravljanje

Daljinski upravljalnik lahko uporabite samo ko je vklopljeno glavno stikalo (poz.I)!



1) Vklop/oizklop gretja (Standby). Po vklopu se na displaju prikaže "P0"
2) 650W: stopnjo gretja 1 (P1)
3) 1350W: stopnjo gretja 2 (P2)
4) 2000W: stopnjo gretja 3 (P3)
5) Aktivirajte tajmer. Vsak pritisk na tipko poveča čas za 5 minut.

1x pritisnite:	5 min	05 je prikazan na displayu	
2x pritisnite:	10 min	10 je prikazan na displayu	
:	:	:	
19x pritisnite:	95 min	95 je prikazan na displayu	(max.)

Po nastavljenem času se grelec avtomatsko izklopi.

Grelec se naj ne bi uporabljal s termostatom ali časovno stikalno uro.

Redno preverjanje naprave

Za dosego dolge življenske dobe in kvalitetnega gretja so potrebna redna preverjanja naprave.
- mesečno preverjajte čistost reflektorja in grelnih elementov.
  Po potrebi očistite napravo po navodilih.
- Preverjajte ali so reflektor, grelne elemente, ohišje in priključni vodnik ter stikalo poškodovani.
  V primeru poškodbe, grelca ne smete uporabljati.

Čiščenje

Pred čiščenjem izklopite napravo in jo pustite, da se ohladi.
Odstranite prah in umazanijo, ki se je nabrala na reflektorju, grelnih elementih in ohišju z zrakom pod pritiskom.
Ne uporabljajte nobenih agresivnih čistil in polirnih past, da ne poškodujete površine.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

HR

Podaci

INFRAe² infracrveni grijač floor 2000W - stojeći uređaj



Stoječa grijalica s daljinskim upravljačem za vanjsku upotrebu
Odmah daje zdravo i ugodno infracrveno toplino bez predhodnog grijanja.
Sa infracrvenim upravljačem do jednostavnog upravljanja grijanja.

Instalacija:	Samostoječ
Boja:	aluminijum
Materijal:	Aluminij
Br.artikla	4402.04006.1496
EAN	9008954761665

Tehnički podaci

Grijaći element:	Cijevi (karbon fiber, srednji val IR-B)
Moč:	2000W
Nazivna struja:	8,7A
Životna doba:	Ø 10.000 sati
Zaštita nagiba:	da
Zaštita od pregrijavanja:	ne
Regulacija grijanja:	3 (650 / 1350 / 2000W)
Sklopka:	Sklopka uklop/izkop i infracrveni upravljač
Priključni napon:	220 - 240V AC / 50Hz
Duljina kabela:	1,6m s utikačem

Kučište

Boja:	aluminijum
Material kučišta:	Aluminij eloksiran
Material reflektor:	Aluminij

Sigurnost

Zaštita:	IP34
Klasa zaštite:	SK I Zaštitna priključak vodiča
Raspon temperature:	-15°C u +35°C

Pribor

Montažni pribor
Infracrveni upravljač

Dimenzije

Øxv:	300 x 1005mm
Težina:	5,5kg

HR

Montaža / delovanje INFRAe² infracrveni grijač floor 2000W - stojeći uređaj

Br.artikla 4402.04006.1496

Sigurnosne upute

- Priključni napon mora biti između 220-240V50 Hz i priključak mora biti preko utičnice s kontaktom za uzemljenje.
- Priključni kabel ne smije biti oštećen ni na jednom mjestu. Ne smije biti slomljen,, deformiran, da se spriječi mogućnost pregrijavanja i požara.
- Kako biste izbjegli preopterećenje kruga, ne spajajte grijaću u krug sa drugim uređajima.
- Nemojte koristiti produžne kable, da smanjite opasnost od požara.
- Ne instalirajte uređaj izravno ispod ili ispred utičnice.
- Priključni kabel nije moguće zamijeniti. U slučaju oštećenje spojnog kabela, uređaj se mora baciti.
- Ne instalirajte priključni kabal ispod tehiha te ga ne pokrivajte. Pazite, da ne može niko posrnuti preko kabela.
- Ne omotavjte kabel na uređaj.
- Uređaj ne smije biti duže vrijem ispostavljen vrijemenskim utjecjajem.
- Sigurnosna udaljenost: najmanje 0,4 m oko uređaja
- Grijaći element ne smije biti usmjeren prema zidu, već uvijek mora biti usmjeren prema zoni koja se zagrijava.
- Uređaj ne istalirajte u blizinu električkih ili elektronskih vodiča.
- Nemojte pokrivati za grijanje kako biste spriječili pregrijavanje i opasnost od požara.
- Nemojte koristiti grijaću u blizini tuš kabina, umivaonika i kade za kupanje.
- Ne montirajte grijaču ploču tako, da bi mogla pasti u kupaču kad ili neki drugi rezervoar za vodu.
- Grijaća ne smije biti postavljena uz ili na zapaljive ili topljive predmete i predmete, kao što su slama, zavjese, namještaj, posteljina, odjeća, papir, plastika …
- U principu, može se postaviti na glatke, čvrste drvene površine; u slučaju dvojbe treba se obratiti stručnjacima.
- Naprave ne uporabljajte na območjih, kjer se shranjujejo bencin, lak ali druge vnetljive tekočine.
- Grijaća je vruća, kako bi se izbjegla opeklina, ne dodirujte uređaj golom kožom.
- Pažnja: grijača ploča nema nikakvog sobnog termostata.
- Grijač uvijep pridržite sa strane ako ga želite pokrenuti i predhodno ga pustite, da se oladi.
- Grujaču ploču čistite sa vlžnom krpom i sredstvom koji se sastoji s alkohola. Zapaljene mrlje mugu prouzrokovati defekt u grijanju.
- Sa uređajem ne rukujte sa vlažnim ili mokrim rukama.
- Ne uvodite ništa u otvore na grijaču, jer to može prouzriokovati strujni udar ili vatru.
- Upotreba uređaja se ne preporučuje osobama sa smanjenom osjetljivošću na toplinu.
- Kada se zagrijava, potrebna je posebna briga kada su djeca ili oslabljeni pojedinci u blizini; potrebna je stalna kontrola uređaja.
- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u starija od 8 godina i osobe s oštećenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim kapacitetom ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom osobe, koja je zaduženaza njihovo sigurnost i je upoznata sa uputama za sigurnu upotrebu uređaja i razumiju moguće opasnosti.
- Čišćenje i održavanje ne smiju provoditi djeca bez nadzora.
- Djeca mlađa od 3 godine moraju se kloniti uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.
- Djeci u između 3 i 8 godina nije dopušteno da priključuju, reguliraju, čiste ili provode održavanje uređaja.
- Kada se grijaća ne koristi, isključite je.
- Ako je uređaj vidno oštečen, nemojte ga upotrebljavati.
- Ne pokušavajte popraviti ili modificirati uređaj. Uređaj ne sadrži dijelove koji se mogu popraviti.
- Kako biste izbjegli strujne udare, opekotine ili slične nesreće, posebno je važno prije čišćenja ploče isključite napajanje i pustite da se uređaj potpuno ohladi. Koristite suhu krpu za čišćenje. Nemojte koristiti benzin, kiseline ili agresivna sredstva za čišćenje.



Ne prekrivati

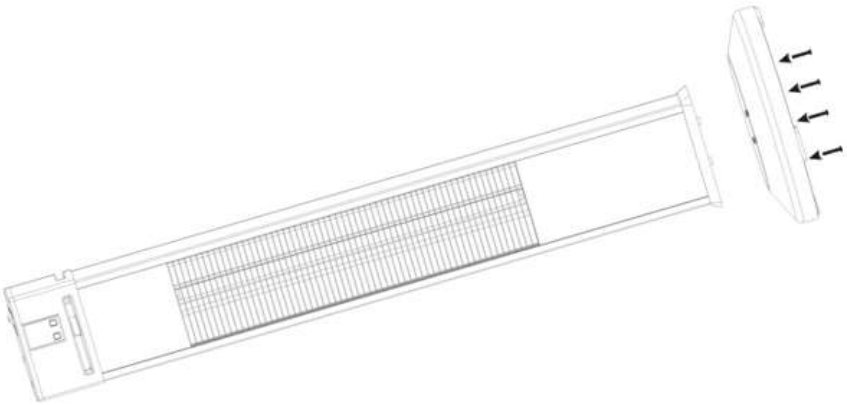


Ne dirati



Nemojte prskati

Montaža

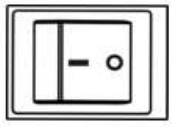


Pričvrstite osnovnu ploču na grijač sa 4 komada vijaka M6x30 kako je prikazano na skici.

Sigurnost uređaja može se jamčiti samo ako se poštuju propisi o sigurnosti i upotrebi.
Ovaj uređaj može se upotrebiti samo za što je predviđen, bilo koja druga upotreba smatra se nepravilnom i može biti opasna. Instalaciju može izvoditi samo kvalifikovano osoblje u skladu sa važečim propisima. Prije instalacije ili prije bilo kojeg posijega u uređaj mora se izklopiti mriježni napon. Uređaj ne sme se promjenjivati. Svaka promijena na uređaju poništava jamstvo i može napraviti uređaj opasan po život.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Puštanje u rad

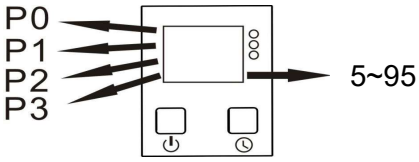


1) Prije stavljanja u pogon, provjerite ima li vidljivih oštećenja na grijač.
2) Utaknite utikač u utičnicu.
   Isključite utikač kada želite zaustaviti grijanje.
3) Uklopite grijač sa glavnim prekidačem uklop.

Upravljanje

Za rad pomoću tipki / zaslona potrebno je uključiti glavni prekidač (položaj I)!

Tipka uklop/isklop
1) Pritisnite 1x: zaslon prikazuje stanje čekanja "P0".
2) Pritisnite 2x: zaslon prikazuje "P1", grijanje radi na 650W
3) Pritisnite 3x: zaslon prikazuje "P2", grijanje radi na 1350W.
4) Pritisnite 4x: na zaslonu se prikazuje "P3", grijanje radi na 2000W.



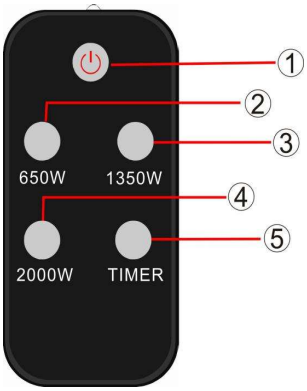
Taste Timer (Uhr-Symbol):
Aktiviraj tajmer. Svak pritisak na tipku povečava vrijeme za 5 minuta.

1x pritisnite:	5 min	05 prikazuje se na displaju
2x pritisnite:	10 min	10 prikazuje se na displaju
:	:	:
19x pritisnite:	95 min	95 prikazuje se na displaju (max.)

Po izabranom vremenu grijač se automatski iskllopi.

Daljinski upravljač

Daljinski upravljač radi samo kada je glavni prekidač uklopljen (poz. I)!



1) Uklop/izklop grijanja (Standby). Displaj prikazuje "P0"
2) 650W: stepen grijanja 1 (P1)
3) 1350W: stepen grijanja 2 (P2)
4) 2000W: stepen grijanja 3 (P3)
5) Aktiviraj tajmer. Svak pritisak na tipku povečava vrijeme za 5 minuta.

1x pritisnite:	5 min	05 prikazuje se na displaju
2x pritisnite:	10 min	10 prikazuje se na displaju
:	:	:
19x pritisnite:	95 min	95 prikazuje se na displaju (max.)

Po izabranom vremenu grijač se automatski iskllopi.

Grijač se ne smije koristiti s termostatom ili mjeračem vremena!

Redovno proveravanje grijača

Za dugi i dobar rad grijača potrebno je redovno proveravajte grijača:
- Proveravajte čistoću reflektora, grijačih elemenata i kučišta
  Ako je potrebno čistite grijač po uputama.
- Proveravajte dali su reflektor, grijači elementi, kabal i sklopka oštečeni.
  U primeru oštete grijača ne sme se upotrebljavati.

Čišćenje

Prije čišćenja isključite uređaj i pustite ga da se ohladi.
Pomoću komprimiranog zraka očistite prašinu i prljavštinu sa reflektora i grijačih elemenata.
Nemojte koristiti agresivna sredstva za čišćenje i poliranje kako biste spriječili oštećenje površine.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

CS **List**

INFRAe² Infrazářič volně stojící floor 2000W



Infrazářič volně stojící s dálkovým ovládáním pro venkovní prostory
Vyzařuje okamžité, zdravé a příjemné teplo - infračervené záření.
S infračerveným dálkovým ovládáním pro komfortní regulaci topení.

Způsob montáže:	samostatně stojící
Barva:	hliník
Materiál:	Hliník
E2 číslo:	4402.04006.1496
EAN	9008954761665

Techn. data

Topný systém:	Karbonové topné vlákno (krátké vlny IR-B)
Výkon:	2000W
Jmenovitý proud:	8,7A
Životnost:	Ø 10.000 hodin
Ochrana proti převrácení:	ano
Tepelná ochrana:	ne
Stupně topení:	3 (650 / 1350 / 2000W)
Vypínač:	Mechanický hlavní vypínač zapnuto/vypnuto a infračervené dálkové ovládání
Napětí:	220 - 240V AC / 50Hz
Délka kabelu:	1,6m s vidlicí

Materiál

Barva:	hliník
Materiál těla:	Hliník eloxovaný
Materiál reflektoru:	Hliník

Ochrana

Stupeň krytí:	IP34
Třída ochrany:	SK I Připojení ochranného vodiče
Teplotní rozsah:	-15°C na +35°C

Příslušenství

Montážní příslušenství
Dálkové ovládání

Rozměry

Øxvýška:	300 x 1005mm
Váha:	5,5kg

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

CS

Návod k montáži INFRAe² Infrazářič volně stojící floor 2000W

E2 číslo: 4402.04006.1496

Bezpečnostní pokyny

- Napětí sítě musí ležet mezi 220-240V/50 Hz a připojení k síti musí byt uzemněno.
- Kabel nesmí být poškozen. Kabel nesmí být ohýbán, rozebírán, stlačen, nebo jinou formou poničen. V opačném případě se zvyšuje riziko požáru či úrazu el. proudem.
- Aby se zabránilo přetížení el. obvodu, nezapínejte infrazářič na stejném el. obvodu s jinými spotřebiči.
- Vyhněte se použití prodlužovacích přívodů, protože se velmi snadno přehřejí a vzniká nebezpečí požáru.
- Neinstalujte panel v těsné blízkosti zásuvky.
- Připojovací kabel nelze vyměnit. Pokud je kabel poškozen, musí být zařízení zlikvidováno.
- Nepokládejte kabel pod koberce ani jej jinak nezakrývejte. Dávejte pozor, aby nikdo nemohl zakopnout o kabel.
- Neomotávejte přívodní kabel kolem přístroje.
- Přístroj by neměl být dlouhodobě vystaven povětrnostním vlivům.
- Bezpečná vzdálenost: nejméně 0,4 m bočně kolem zařízení.
- Topné těleso nesmí směřovat ke stěně, ale musí vždy směřovat do prostoru, který má být vytápěn.
- Neinstalujte přístroj v bezprostřední blízkosti elektrických nebo elektronických vedení.
- Nezakrývejte v žádném případě přístroj, mohlo by dojít k přehřátí.
- Infrazářič se nesmí používat v blízkosti sprchy, vany nebo umyvadla.
- Nikdy neinstalujte infrazářič tak, aby mohl spadnout do vany nebo jiné vodní nádoby.
- Infrazářič nesmí být umístněn vedle nebo na hořlavých materiálech jako jsou sláma, závěsy, záclony, nábytek, povlečení, oblečení, papír, plasty, atd.
- V zásadě jej lze postavit na hladké, pevné dřevěné povrchy, v případě pochybností je nutná konzultace s odborníkem.
- Topný panel nepoužívejte tam, kde skladujete hořlavé tekutiny jako jsou např.: benzín, lak, atd.
- V zapnutém stavu je přístroj horký. Aby jste zabránili popáleninám, nedotýkejte se jej.
- Upozornění: Infrazářič není vybaven žádnou regulací teploty místnosti.
- Vždy se dotýkejte ohřívače pouze na koncích, chcete-li jej přesunout, nechte jej nejdříve vychladnout.
- Pokud se dotknete topného tělesa, odstraňte otisky prstů měkkým hadříkem namočeným v alkohol. čistícím prostř. Spálené nečistoty mohou způsobit poruchu.
- Neobsluhujte infrazářič, pokud máte mokré nebo vlhké ruce.
- Do otvorů přístroje nevkládejte žádné předměty. Může to vést k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo poškození.
- Používání tohoto přístroje se nedoporučuje osobám citlivým na horko.
- Extrémní pozornost je nutná v případě, že v blízkosti zapnutého panelu jsou děti, nebo postižené osoby bez dozoru.
- Toto zařízení mohou používat děti od 8 let a lidé s omezeným fyzickým, smyslovým nebo mentálním výkonem nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem, nebo byli poučeni a seznámeni s možným nebezpečím.
- Děti by neměly provádět čištění a ošetřování topného panelu bez dozoru.
- Děti do 3 let musí zůstat mimo dosah zařízení, pokud nejsou pod neustálým dohledem.
- Děti ve věku od 3 do 8 let se nesmí připojovat, regulovat, čistit ani provádět údržbářské práce.
- Když přístroj nepoužíváte, vidlici ze zásuvky vytáhněte.
- Pokud přístroj vykazuje viditelné poškození, nesmíte jej dále používat.
- Nepokoušejte se přístroj opravovat ani upravovat. Přístroj neobsahuje žádné opravitelné části.
- Aby se zabránilo úrazu el. proudem, popáleninám, nebo podobným úrazům, je před čištěním panelu velmi důležité vypnout panel ze sítě a nechat jej schladit. Pro čištění by měl být použit suchý hadřík. Benzín, nebo jiné prostředky s kyselinotvornou reakcí nesmí být k čištění použity.



nezakrývat



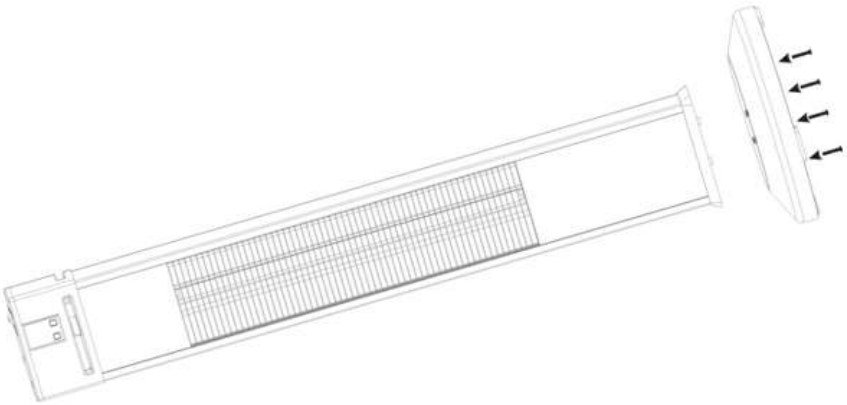
nedotýkat se



nekropit vodou

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Montáž

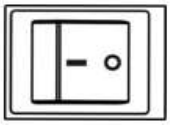


Stojan připevněte k topení pomocí 4 šroubů M6x30, jak je znázorněno na náčrtu.

Bezpečnost přístroje lze zaručit pouze tehdy, jsou li dodržovány provozní předpisy týkající se bezpečnosti.
Tento produkt je určen pouze pro navržený způsob použití - jakékoliv jiné použití je považováno za nesprávné a nebezpečné.
Instalaci může provádět pouze proškolený personál v souladu s platnými předpisy. Napětí před montáží či demontáží senzoru vypněte.
Přístroj nesmí být předěláván, v opačném případě záruka zaniká.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Uvedení do provozu

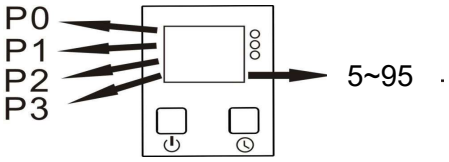


1) Před uvedením do provozu zkontrolujte panel jestli není poškozený.
2) Zapojte vidlici do zásuvky.
   Když chcete přerušit topení, vidlici zase ze zásuvky vytáhněte.
3) Vypněte nebo zapněte infrazářič hlavním vypínačem.

Ovládání

Ovládání pomocí tlačítek / displeje vyžaduje, aby byl zapnutý hlavní vypínač (poloha I)!

Tlačítko zapnuto/vypnuto:
1) Stiskněte 1x: na displeji se zobrazí pohotovostní režim „P0“.
2) Stiskněte 2x: na displeji se zobrazí „P1“, vytápění běží na 650 W.
3) Stiskněte 3x: na displeji se zobrazí „P2“, vytápění běží na 1350 W.
4) Stiskněte 4x: na displeji se zobrazí „P3“, vytápění běží na 2 000 W.



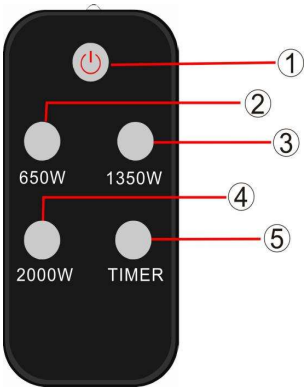
Tlačítko časovač (symbol hodin):
Aktivovat časovač. Každé stisknutí tlačítka navýší čas o 5 minut.

1x stisknout:	5 min	05 se ukáže na dispeji	
2x stisknout:	10 min	10 se ukáže na dispeji	
:	:	:	
19x stisknout:	95 min	95 se ukáže na dispeji	(max.)

Po nastaveném úseku se zářič automaticky vypne.

Dálkové ovládání

Ovládání dálkovým ovladačem vyžaduje zapnutí hlavního vypínače (pozice I)!



1) Zářič zapnout/vypnout (Standby). Na displeji se zobrazí po zapnutí "P0"
2) 650W: nastavte úroveň vytápění 1 (P1)
3) 1350W: nastavte úroveň vytápění 2 (P2)
4) 2000W: nastavte úroveň vytápění 3 (P3)
5) Aktivovat časovač. Každé stisknutí tlačítka navýší čas o 5 minut.

1x stisknout:	5 min	05 se ukáže na dispeji	
2x stisknout:	10 min	10 se ukáže na dispeji	
:	:	:	
19x stisknout:	95 min	95 se ukáže na dispeji	(max.)

Po nastaveném úseku se zářič automaticky vypne.

Zářič se nesmí používat v kombinaci s termostatem nebo časovými hodinami!

Pravidelná kontrola přístroje

Pro zajištění dlouhé životnosti a efektivního výkonu topení, je nutná pravidelná kontrola přístroje.

- Měsíčně překontrolujte čistotu reflektoru a topného zdroje.
  Jestli je to nutné, čistěte přístroj dle instrukcí čištění.
- Zkontrolujte zda není poškozený reflektor, topný element, kryt a přívodní kabel s vidlicí.
  V případě poškození nesmíte nadále přístroj používat.

Čištění

Předtím než přístroj začnete čistit, vypněte jej ze sítě a nechte jej schladit.
Odstraňte prach a nečistoty z reflektoru a topného tělesa stlačeným vzduchem nebo jinou vhodnou formou.
Nepoužívejte žádné čisticí přípravky, které by mohly přístroj poškodit.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

SK **List**

INFRAe² Infražiarič voľne stojací floor 2000W



Infražiarič voľne stojací s diaľkovým ovládaním pre vonkajšie priestory
Vyžaruje okamžité, zdravé a príjemné teplo - infračervené žiarenie.
S infračerveným diaľkovým ovládaním pre komfortnú reguláciu kúrenia.

Spôsob montáže:	samostatne stojaci
Farba:	hliník
Materiál:	Hliník
E2 číslo:	4402.04006.1496
EAN	9008954761665

Technická dáta

Ochrevný systém:	Karbónové výhrevné vlákno (krátke vlny IR-B)
Výkon:	2000W
Menovitý prúd:	8,7A
Životnosť:	Ø 10.000 hodin
Ochrana proti prevráteniu:	áno
Tepelná ochrana:	nie
Stupne kúrenia:	3 (650 / 1350 / 2000W)
Vypínač:	Mechanický hlavný vypínač zapnuté / vypnuté a infračervené diaľkové ovládanie
Napätie:	220 - 240V AC / 50Hz
Dĺžka kábla:	1,6m s vidlicou

Materiál

Farba:	hliník
Materiál tela:	Hliník eloxovaný
Materiál reflektora:	Hliník

Ochrana

Stupeň krytia:	IP34
Trieda ochrany:	SK I Pripojenie ochranného vodiča
Teplotný rozsah:	-15°C na +35°C

Príslušenstvo

montážne príslušenstvo
Diaľkové ovládanie

Rozměry

Øxvýška:	300 x 1005mm
Váha:	5,5kg

SK

Návod k montáži INFRAe² Infražiarič voľne stojací floor 2000W

E2 číslo: 4402.04006.1496

Bezpečnostné pokyny

- Napätie siete musí byť v rozmedzí 220-240V/50Hz a pripojenie k sieti musí byť uzemnené.
- Kábel nesmie byť poškodený. Kábel nesmie byť ohýbaný, rozoberaný, stlačený, alebo inou formou poničený. V opačnom prípade sa zvyšuje riziko požiaru či úrazu el. prúdom.
- Aby sa zabránilo preťaženiu el. obvodu, nezapínajte infražiarič na rovnakom el. obvode s inými spotrebičmi.
- Vyhnite sa používaniu predlžovacích prívodov, pretože sa veľmi ľahko prehrejú a vzniká nebezpečie požiaru.
- Neinštalujte prístroj v tesnej blízkosti zástrčky.
- Pripojovací kábel sa nedá vymeniť. Ak je kábel poškodený, musí byť zariadenie zlikvidované.
- Nepokládajte kábel pod koberec ani ho nijako nezakrývajte. Dajte pozor, aby sa o kábel nikto nepotkol.
- Neomotávajte prívodný kábel okolo prístroja.
- Prístoj by nemal byť dlhodobo vystavený povetrnostným vplyvom.
- Bezpečná vzdialenosť: najmenej 0,4 m bočne okolo zariadenia.
- Vykurovacie teleso nesmie smerovať k stene, ale musí vždy smerovať do priestoru, ktorý má byť vykurovaný.
- Neinštalujte prístroj v bezprostrednej blízkosti elektrických alebo elektronických vedení.
- Nezakrývajte v žiadnom prípade prístroj, môže dôjsť k prehriatu.
- Infražiarič sa nesmie používať v blízkosti sprchy, vany alebo umývadľa.
- Nikdy neinštaluje infražiarič tak, aby mohol spadnúť do vany alebo inej vodnej nádoby.
- Infražiarič nesmie byť umiestnený vedľa alebo na horľavých materiáloch ako sú slama, závesy, záclony, nábytok, obliečky, oblečenie, papier, plasty atď.
- V zásade ho možno postaviť na hladké, pevné drevené povrchy, v prípade pochybností je nutná konzultácia s odborníkom.
- Infražiarič nepoužívajte tam, kde skladujete horľavé tekutiny ako napr. benzín, lak atď.
- V zapnutom stave je prístroj horúci, aby ste predišli popáleninám nedotýkajte sa ho.
- Upozornenie: Infražiarič nie je vybavený žiadnou reguláciou teploty miestnosti.
- Vždy sa dotýkajte prístroja len na koncoch, pre presunutie ho nechajte najskôr vychladnúť.
- Pokiaľ sa dotknete vykurovacieho telesa, odstráňte otisky prstov mäkkou handričkou namočenou v alkohol, čistiacom prostriedku. Spálené nečistoty môžu spôsobiť poruchu.
- Neobsluhujte infražiarič, pokiaľ máte mokré alebo vlhké ruky.
- Do otvorov prístroja nevkladajte žiadne predmety. Môže dôjsť k úrazu elek. prúdom, požiaru alebo poškodení.
- Používanie tohto prístroja sa neodporúča osobám citlivým na teplo.
- Extrémna pozornosť je nutná vtedy ak sú v blízkosti zapnutého panelu deti alebo postihnuté osoby bez dozoru.
- Toto zariadenie môžu používať deti od 8 rokov a ľudia s obmedzeným fyzickým, zmyslovým alebo mentálnym výkonom alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dohľadom, alebo boli poučení a oboznámení s možným nebezpečenstvom.
- Deti by nemali vykonávať čistenie a ošetrovanie vykurovacieho panelu bez dozoru.
- Deti do 3 rokov musia zostať mimo dosah zariadenia, pokiaľ nie sú pod neustálym dohľadom.
- Deti vo veku od 3 do 8 rokov sa nesmie pripájať, regulovať, čistiť ani vykonávať údržbárske práce.
- Ak prístroj nepoužívate, vidlicu zo zástrčky vytiahnite.
- Pokiaľ prístroj vykazuje viditeľné poškodenie, nesmie sa ďalej používať.
- Nepokúšajte sa prístroj opravovať ani upravovať. Prístroj neobsahuje žiadne opraviteľné časti.
- Aby sa zabránilo úrazu el. prúdom, popáleninám, alebo podobným úrazom, je pred čistením prístroja veľmi dôležité vypnúť infražiarič zo siete a nechať ho vychladnúť. Na čistenie používajte suchú handričku. Benzín, alebo iné prostriedky s kyselinotvornou reakciou nesmú byť na čistenie použité.



Nezakrývať



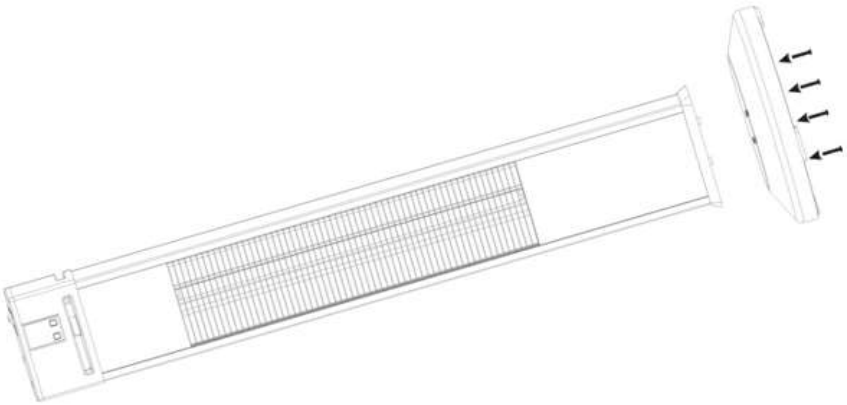
Nedotýkať sa



nekropiť vodou

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Montáž

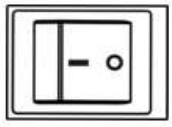


Stojan pripevnite ke kúreniu pomocou 4 skrutiek M6x30, ako je znázornené na náčrte.

Bezpečnoť prístroja možno zaručiť iba vtedy, ak sú dodržiavané prevadzkové predpisy týkajúce sa bezpečnosti.
Tento produkt môže byť určený iba pre navrhnutý spôsob použitia - akékoľvek iné použitie je považované za nesprávne a nebezpečné. Inštaláciu môže vykonať iba školený personál v súlade s platnými predpismi. Napätie pred montážou či pri demontáži senzoru vypnite. Prístoj nesmie byť prerábaný, v opačnom prípade záruka zaniká.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Uvedenie do prevádzky

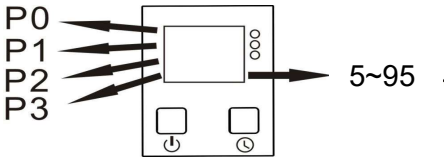


1) Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte panel či nie je poškodený.
2) Zasuňte vidlicu do zástrčky.
   Ak nechcete prístroj používať, vidlicu zasa zo zástrčky vytiahnite.
3) Vypnite alebo zapnite infražiarič hlavným vypínačom.

Ovládanie

Ovládanie pomocou tlačidiel / displeja vyžaduje, aby bol zapnutý hlavný vypínač (poloha I)!

Tlačidlo zapnuté / vypnuté:
1) Stlačte 1x: na displeji sa zobrazí pohotovostný režim "P0".
2) Stlačte 2x: na displeji sa zobrazí "P1", vykurovanie beží na 650 W.
3) Stlačte 3x: na displeji sa zobrazí "P2", kúrenie beží na 1350 W.
4) Stlačte 4x: na displeji sa zobrazí "P3", vykurovanie beží na 2000 W.



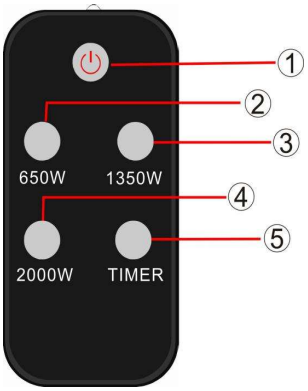
Tlačidlo časovač (symbol hodín):
Aktivovať časovač. Každé stlačenie tlačidla navýši čas o 5 minút.

1x stlačiť:	5 min	05 sa ukáže na displeji
2x stlačiť:	10 min	10 sa ukáže na displeji
:	:	:
19x stlačiť:	95 min	95 sa ukáže na displeji (max.)

Po nastaveném úseku sa žiarič automaticky vypne.

Dialkové ovládanie

Ovládanie dialkovým ovladačom vyžaduje zapnutie hlavného vypínača (pozícia I)!



1) Žiarič zapnúť/vypnúť (Standby). Na displeji sa objaví po zapnutí "P0"
2) 650W: nastavte úroveň kúrenia 1 (P1)
3) 1350W: nastavte úroveň kúrenia 2 (P2)
4) 2000W: nastavte úroveň kúrenia 3 (P3)
5) Aktivovať časovač. Každé stlačenie tlačidla navýši čas o 5 minút.

1x stlačiť:	5 min	05 sa ukáže na displeji
2x stlačiť:	10 min	10 sa ukáže na displeji
:	:	:
19x stlačiť:	95 min	95 sa ukáže na displeji (max.)

Po nastaveném úseku sa žiarič automaticky vypne.

Žiarič sa nesmie používať v kombinácii s termostatom alebo časovými hodinami!

Pravidelná kontrola prístroja

Pre zaistenie dlhej životnosti a efektívného výkonu kúrenia, je nutná
pravideľná kontrola prístroja.
- Mesačne prekontrolujte čistotu reflektora a ohrievača.
  Keď je to potrebné, čistite prístoj podľa inštrukcií čistenia.
- Prekontrolujte či nie je poškodený reflektor, vykurovací element, kryt a prívodný kábel s vidlicou.
  V prípade poškodenia nesmiete prístroj ďalej používať!

Čistenie

Pred čistením prístroja, ho vypnite zo siete a nechajte ho vychladnúť.
Odstráňte prach a nečistoty z reflektora a vykurovacieho telesa stlačeným vzduchom alebo inou vhodnou formou.
Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky, ktoré by mohli prístroj poškodiť.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

HU **Adatlap**

INFRAe² Infravörös hősugárzó floor 2000W - Álló



Álló fűtés távirányítóval kültéri használatra.
Azonnal egészséges és kényelmes infravörös hőt biztosít előmelegítés nélkül.
Infravörös távirányítóval a kényelmes fűtésszabályozás érdekében.

Használati mód:	szabadonálló
Szín:	aluminium
Anyaga:	aluminium
Cikkszám:	4402.04006.1496
EAN	9008954761665

Technikai adatok

Fűtőelem:	Szénszálas cső (Középhullámú IR-B)
Teljesítmény:	2000W
Névleges áramfelvétel:	8,7A
Élettartam:	10.000 óra
Borulás elleni védelem:	igen
Túlmelegedés elleni védelem:	nincs
Fűtési fokozatok:	3 (650 / 1350 / 2000W)
Kapcsoló:	mechanikus főkapcsoló be/ki és infravörös távirányító
Hálozati követelmények:	220 - 240V AC / 50Hz
Kábelhosszúság	1,6m dugvillával

Burkolat adatai:

Szín:	aluminium
Burkolat anyaga:	Aluminium eloxált
Belső fényvisszaverő bevonat	Aluminium

Védelmi jellemzők:

Védettség:	IP34
Érintésvédelmi osztály	I. ÉV osztály, Földelt csatlakozás
Üzemi hőmérséklet	-15°C +35°C között

Tartozékok:

Szerelési anyagok
Távirányító

Méretek:

Ø x m:	300 x 1005mm
Súly:	5,5kg

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

HU Szerelés / Használat INFRAe² Infravörös hősugárzó floor 2000W - Álló

Termékszám: 4402.04006.1496

Biztonsági utasítások:

- A hálózati feszültségnek 220-240 V/50 Hz között kell lennie, és a hálózati csatlakozásnak földelt védőérintkezővel kell rendelkeznie.
- A tápkábelt nem szabad megsérteni vagy tönkretenni. A tápkábelt nem szabad módosítani, megtörni, széthúzni, vagy más módon helytelenül használni, mert ez növeli a tűz vagy áramütés kockázatát.
- Az áramkör túlterhelésének elkerülése érdekében ne működtesse a fűtőberendezést más berendezéssel egy áramkörön.
- Kerülje a hosszabbító kábelek használatát, mert azok könnyebben túlmelegedhetnek, ami tűzveszélyt jelent.
- A csatlakozókábel nem cserélhető. Ha a kábel sérült, a készüléket már nem szabad használni.
- Ne fektesse a csatlakozókábelt szőnyeg alá, és ne takarja le a kábelt. Győződjön meg róla, hogy nem áll fenn botlásveszély.
- Ne tekerje a csatlakozókábelt a készülék köré.
- A készülék kizárólag kültéri használatra készült. Ne használja a készüléket közvetlen napfénynek kitett helyen vagy más fűtőtestek közelében.
- A készüléket ne tegye ki hosszú ideig kültéri időjárási hatásoknak.
- Biztonsági távolság: oldalirányban legalább 0,5 m a készülék körül
- A fűtőelemet nem szabad a mennyezet felé irányítani, hanem mindig a fűtendő zóna felé kell néznie.
- A túlmelegedés elkerülése érdekében semmilyen körülmények között ne takarja le a fűtőtestet.
- A hősugárzót tilos zuhany, fürdőkád, medence és hasonlók közvetlen közelében használni.
- Soha ne szerelje fel a sugárzó fűtőtestet úgy, hogy beleeshessen fürdőkádba vagy más víztartályba.
- A sugárzó fűtőtestet nem szabad gyúlékony vagy olvadó tárgyak közelében használni, például szalma, függönyök, bútor, ágynemű, ruházat, papír, műanyag stb.
- Ne használja a készüléket olyan helyen, ahol benzint, festéket vagy más gyúlékony folyadékot tárolnak.
- A fűtőelem használat közben forró. Az égési sérülések elkerülése érdekében ne érintse meg a készüléket csupasz bőrrel.
- Figyelmeztetés: A fűtőberendezés nem rendelkezik szobahőmérséklet-szabályozással.
- A sugárzó fűtőtestet csak a végénél fogja meg, ha el akarja mozgatni, és előtte hagyja kihűlni.
- Ne szerelje fel a készüléket közvetlenül az elektromos aljzat alá vagy elé.
- Ne használja a készüléket elektromos vagy elektronikus kábelek közvetlen közelében.
- Megfelelően sima, tömör fafelületre is felszerelhető, ha kétségei vannak, szakemberhez kell fordulni.
- Ha megérintette a fűtőelemet, akkor törölje le az ujjlenyomatokat puha ronggyal és alkoholos tisztítószerrel. A beégett szennyeződés hibás működést okozhat.
- Ne működtesse a fűtőberendezést nedvesen és ne érintse meg nedves kézzel.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a készülék nyílásaiba. Ez áramütést, tüzet vagy egyéb kárt okozhat.
- A készülék használata csökkent hőérzékelésűeknek nem javasolt.
- Rendkívüli elővigyázatosság és felügyelet szükséges, ha a fűtőberendezést gyermekek vagy fogyatékkal élő személyek használják, vagy a közelükben használják, üzembe helyezik.
- Ezt az eszközt 8 év feletti gyermek, korlátozott fizikai, érzékszervi és szellemi képességekkel rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha megfelelően felügyelik őket és képesek megérteni a készülék működtetését.
- Tisztítást és karbantartást nem végezhetnek gyermekek felügyelet nélkül.
- A 3 év alatti gyermekeknek távol kell maradniuk a készüléktől, hacsak nincs folyamatos felügyeletük.
- 3 és 8 év közötti gyermekek a készüléket nem csatlakoztathatják, nem állíthatják be, nem tisztíthatják és nem végezhetnek karbantartást a készüléken.
- Ne hagyja felügyelet nélkül a bekapcsolt infra sugárzót. Ha nem használja a fűtőtestet, húzza ki a konnektorból.
- Ha a készüléken látható sérülések vannak, akkor továbbiakban tilos használni.
- Ne próbálja megjavítani vagy módosítani a készüléket. A készülék nem tartalmaz javítható alkatrészt.
- Az áramütés, égési sérülések és hasonló balesetek elkerülése érdekében különösen fontos a fűtőelem tisztítása előtt, hogy húzza ki a tápellátást és hagyja teljesen kihűlni a készüléket. Tisztításhoz használjon száraz ruhát. A tisztításhoz nem szabad benzint vagy savas tisztítószert használni.



Nem szabad letakarni



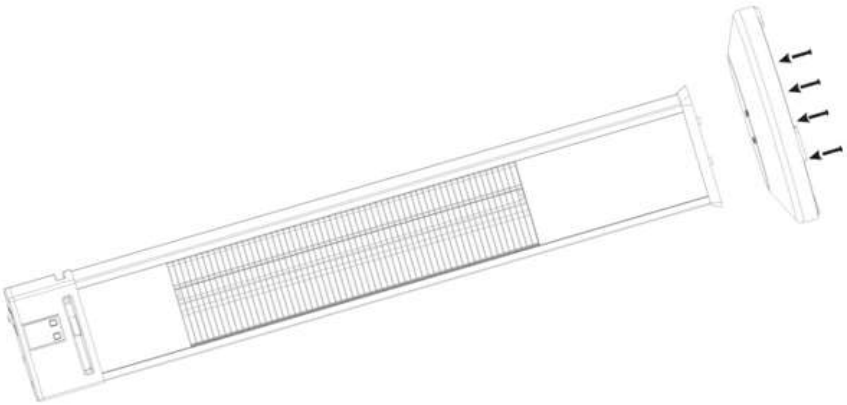
Nem szabad megérinteni



Nem szabad lefröcskölni

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Összeszerelés



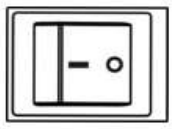
Rögzítse az alaplapot az infra sugárzóhoz 4 db M6x30 csavarral a vázlat szerint.

A készülék biztonságos működése csak a biztonsági és használati utasítások betartása esetén garantált.
Ezt a terméket csak rendeltetésszerűen szabad használni – minden egyéb használat helytelennek és veszélyesnek minősül.
A telepítést csak szakképzett személyzet végezheti el az érvényes rendszerszabályzatok betartásával.
A hálózati feszültséget le kell kapcsolni, mielőtt a készüléket beépítené vagy bármilyen egyéb beavatkozást elvégezne.
A készüléket nem szabad átalakítani. Bármilyen átalakítás érvényteleníti a garanciát, és veszélyessé teheti a terméket.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

Használat

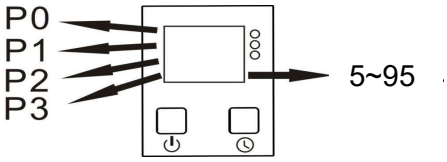
1) Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a fűtőtest nem sérült-e.
2) Dugja be a hálozati csatlakozót a konnektorba.
Ha a fűtésre már nincs szükség, húzza ki a konnektorból.
3) Kapcsolja be a fűtést a főkapcsolóval.



Működtetés

A gombokkal/kijelzővel történő kezeléshez a főkapcsoló bekapcsolása szükséges (I állás)!

Be/Ki gomb:
1) 1x megnyomva: a kijelzőn a "P0" készenléti mód látható.
2) 2x megnyomva: a kijelzőn a „P1" látható, a fűtés 650 W-tal működik
3) 3x megnyomva: a kijelzőn a „P2" látható, a fűtés 1350 W-tal működik
4) 4x megnyomva: a kijelzőn a „P3" látható, a fűtés 2000 W-tal működik



Időzítő gomb (óra szimbólum):
Aktiválja az időzítőt. A gomb minden egyes megnyomása 5 perccel növeli az időzített időt.

1x megnyomás:	5 perc	05 jelenik meg a kijelzőn
2x megnyomás:	10 perc	10 jelenik meg a kijelzőn
:	:	:
19x megnyomás:	95 perc	95 jelenik meg a kijelzőn (max.)

A beállított idő után a készülék automatikusan kikapcsol.

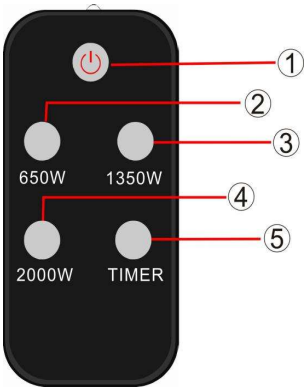
Távirányítás

A távirányítóval történő vezérléshez a főkapcsoló bekapcsolása szükséges (I állás)!

1) Fűtés be/ki (készenléti állapot). Bekapcsolás után a kijelzőn „P0" látható
2) 650W: 1. fokozat(P1)
3) 1350W: 2. fokozat (P2)
4) 2000W: 3. fokozat (P3)
5) Aktiválja az időzítőt. A gomb minden egyes megnyomása 5 perccel növeli az időzített időt.

1x megnyomás:	5 perc	05 jelenik meg a kijelzőn
2x megnyomás:	10 perc	10 jelenik meg a kijelzőn
:	:	:
19x megnyomás:	95 perc	95 jelenik meg a kijelzőn (max.)

A beállított idő után a készülék automatikusan kikapcsol.



Az infrasugárzót nem szabad termosztáttal vagy időkapcsoló órával használni!

A készülék rendszeres ellenőrzése

A hosszú élettartam és a hatékony fűtési teljesítmény biztosítása érdekében a készüléket rendszeresen ellenőrizni kell.
- Havonta ellenőrizze a belső fényvisszaverő felület és a fűtőelem tisztaságát.
  Ha szükséges, tisztítsa meg a készüléket a tisztítási utasítások szerint.
- Belső fényvisszaverő felület, fűtőelem, ház, valamint csatlakozó kábel és dugó épsége ellenőrizendő:
  Sérülés esetén a készüléket a továbbiakban nem szabad használni.

Tisztítás:

A készülék tisztítása előtt húzza ki a fűtőtestet, és hagyja kihűlni.
Távolítsa el a belső fényvisszaverő felületről és a fűtőelemről lerakódott port és szennyeződést sűrített levegővel vagy más megfelelő módon.
Ne használjon semmilyen súroló hatású tisztító-,
fényesítő- vagy hasonló szert, mert károsíthatja a felületet.

e2 elektro GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen-Schlägl T: +43 7281 80200-0 Mail: office@e2.at www.e2.at

AT DE Garantiebedingungen

- Dieses Garantiezertifikat garantiert, dass das Produkt während des normalen und ordnungsgemäßen Gebrauchs innerhalb der Garantiezeit einwandfrei funktioniert und wir uns verpflichten, Mängel aufgrund von Material- oder Verarbeitungsfehlern unter den nachstehend aufgeführten Bedingungen zu beseitigen.
- Garantiezeit ist 3 Jahre ab Kaufdatum
- Der Garantiegeber garantiert die Eigenschaften oder den einwandfreien Betrieb innerhalb der Gewährleistungsfrist, die am Tag der Übergabe des Produkts an den Verbraucher beginnt.
- Geltungsbereich der Garantie: EU-Länder
- die Garantie umfasst die kostenfreie Reparatur oder Austausch oder Geldrückgabe (Entscheidung obliegt dem Hersteller)
- Nebenkosten wie Transport, Fahrt- und Wegzeit, Ein-/Ausbau, Entsorgung gehen zu Lasten des Käufers
- Die Garantie schließt Verbraucherrechte aus der Haftung des Verkäufers für Mängel der Ware nicht aus.

Von der Garantie ausgeschlossen ist

- Schäden durch Elementarereignisse (z.B. Blitz, Wasser, Feuer, Frost, …) und Transport
- Beschädigung oder Eingriff/Veränderung durch den Käufer/Dritte, atmosphärische Entladungen, Überspannung und chem. Einflüsse
- bei Missachtung der Gebrauchs- und Sicherheitsvorschriften, Bedienungsfehler, unsachgemäße Installation und Benutzung
- Leistungsverminderung durch die normale Abnutzung (z.B. Akkuleistung, etc.)
- optische Mängel

Inanspruchnahme der Garantie

- Wenden Sie sich an den Händler bei dem Sie das Produkt gekauft haben
- die Rechnung/Kassabon gilt als Garantiebeleg
- das Produkt mit allen Bestandteilen des Lieferumfangs muss dem Händler vorgelegt werden

Hersteller/Importeur:	**Händler/Servicestelle:**	**Produkt/Modell:**
e2 elektro GmbH A-4160 Aigen-Schlägl, Theodor-Simoneit-Straße 2 Tel.: +43 7281 80200-0 | E-Mail: office@e2.at		Infrarot Heizstrahler floor 2000W Standgerät 4402.04006.1496
Kontaktdaten Käufer:	**Stempel/Unterschrift Verkäufer:**	**Seriennummer:**
		Kaufdatum:

CZ Záruční podmínky

- Tento záruční list zaručuje, že produkt bude řádně fungovat během normálního a správného používání v záruční době a že se zavazujeme odstranit vady způsobené vadami materiálu nebo zpracování za níže uvedených podmínek.
- Záruční doba je 3 roky od data nákupu
- Poskytovatel záruky ručí za vlastnosti nebo bezchybný provoz v záruční době, která začíná běžet v den, kdy je produkt předán spotřebiteli.
- Rozsah platnosti záruky: země EU
- Záruka obsahuje bezplatnou opravu nebo výměnu nebo vrácení peněz (právo rozhodnutí má výrobce)
- Vedlejší náklady jako transport, čas strávený dopravou, náklady na demontáž a montáž si hradí kupující sám
- Záruka nevylučuje práva spotřebitele z odpovědnosti prodávajícího za vady zboží.

Záruka se nevztahuje

- Škoda způsobená přírodnímy vlivy (jako např.: blesk, voda, oheň, mráz, ..) a transport
- Poškození nebo jiné zásahy a změny kupujícího, atmosférické výboje, přepětí a chemické vlivy
- při nedodržení návodu použití a bezpečnostních pokynů, chyby používání, nesprávná instalace a užívání
- Snížení výkonu v důsledku běžného opotřebení
- optické chyby

Využití záruky

- Obraťte se na prodejce u kterého jste produkt zakoupili
- účtenka/paragon platí jako záruční doklad
- výrobek s veškerým dodaným příslušenstvím musí být předložen prodejci

Výrobce/dovozce:	**Prodejce/Servis:**	**Produkt/model:**
e2 elektro GmbH A-4160 Aigen-Schlägl, Theodor-Simoneit-Straße 2 Tel.: +43 7281 80200-0 | E-Mail: office@e2.at		Infrazářič floor 2000W Podlahová jednotka 4402.04006.1496
Kontaktní údaje kupujícího:	**Razítko/podpis prodávajícího:**	**Sériové číslo:**
		Datum nákupu:

SK Záručné podmienky

- Tento záručný list zaručuje, že produkt bude riadne fungovať počas normálneho a správneho používania v záručnej době a že sa zaväzujeme odstrániť chyby spôsobené chybami materiálu alebo spracovania za nižšie uvedených podmienok.
- Záručná doba je 3 roky od dátumu nákupu
- Poskytovateľ záruky ručí za vlastnosti alebo bezchybnú prevádzku v záručnej dobe, ktorá začína plynúť v deň, keď je produkt odovzdaný spotrebiteľovi.
- Rozsah platnosti záruky: krajiny EU
- Záruka obsahuje bezplatnú opravu alebo výmenu alebo vrátenie peňazí (právo rozhodnutie má výrobca)
- Vedľajšie náklady ako transport, čas strávený dopravou, náklady na demontáž a montáž si hradí kupujúci sám
- Záruka nevylučuje práva spotrebiteľa zo zodpovednosti predávajúceho za vady tovaru.

Záruka sa nevzťahuje

- Škoda spôsobená prírodnými vplyvmi (ako napr .: blesk, voda, oheň, mráz, ..) a transport
- Poškodenie alebo iné zásahy a zmeny kupujúceho, atmosférické výboje, prepätie a chemické vplyvy
- Pri nedodržaní návodu použití a bezpečnostných pokynov, chyby používanie, nesprávna inštalácia a užívanie
- Zníženie výkonu v dôsledku bežného opotrebovania
- optické chyby

Využitie záruky

- Obráťte sa na predajcu u ktorého ste produkt zakúpili
- účtenka / paragon platí ako záručný doklad
- výrobok so všetkým dodaným príslušenstvom musí byť predložený predajcovi

Výrobca / dovozca:	**Predajca / Servis:**	**Produkt/model:**
e2 elektro GmbH A-4160 Aigen-Schlägl, Theodor-Simoneit-Straße 2 Tel.: +43 7281 80200-0 | E-Mail: office@e2.at		Infražiarič floor 2000W Zariadenie stojace na zemi 4402.04006.1496
Kontaktné údaje kupujúceho:	**Pečiatka / podpis predávajúceho:**	**Sériové číslo:**
		Dátum nákupu:

HR Uvjeti jamstva

- Ovaj jamstveni certifikat jamči da će proizvod ispravno raditi kod normalne i pravilne upotrebe unutar jamstvenog razdoblja i obvezujemo se da ćemo odpremiti nedostatke zbog materijalnih mana izrade u skladu sa navedenim uslovima u nastavku.
- Jamstvo 3 godine od datuma kupnje.
- Davač jamstva jamči za karakteristike i pravilan rad unutar jamstvenog razdoblja, koji počinje sa datumom prodaje proizvoda potrošaču.
- Područje primjene jamstva: zemlje EU-a
- Jamstveni rok uključuje besplatan popravak ili zamjenu proizvoda ili povrat novca (odluka proizvođača).
- Drugi troškovi kao što su prijevoz, vožnja, demontaža / montaža, upravljanje otpadom su na strani kupca.
- Jamstvo ne isključuje prava potrošača iz odgovornosti prodavatelja za nedostatke u robi.

Iz jamstva je isključeno

- Štete uzrokovane elementarnim nezgodama (npr. Munje, voda, požar, mraz, ...) i transport.
- Štete zbog promjene ili pokušaja popravka proizvoda od strane kupca, treće strane, atmosf. pražnjenja, prenapona, kemijs.utjecaja.
- Nepridržavanje uputa za uporabu i sigurnosnih propisa, nepravilne uporabe, nepravilne montaže i uporabe.
- Smanjena snaga zbog normalnog trošenja (npr. baterija, ..)
- optički nedostaci

Izvršenje jamstva

- Obratite se prodavaču kod kojeg ste kupili proizvod.
- Račun je dokaz o kupnji za izvršenje jamstva.
- Proizvod se mora vratiti prodavaču sa svim pripadajućim dijelovima i priborom.

Naziv tvrtke davaoca jamstva :	**Ovlašteni servis:**	**Naziv proizvoda/tip i model:**
e2 elektro GmbH A-4160 Aigen-Schlägl, Theodor-Simoneit-Straße 2 Tel.: +43 7281 80200-0 | E-Mail: office@e2.at		Infracrveni grijač floor 2000W Podna jedinica 4402.04006.1496
Podaci kupac:	**Potpis i ovjera prodavatelja:**	**Serijski broj uređaja :**
		Datum prodaje :

SI Garancijski pogoji

- S tem garancijskim listom jamčimo, da bo proizvod v garancijskem roku ob normalni in pravilni rabi brezhibno deloval in se obvezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih v zakonitem roku odstranili pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi.
- Garancija 3 leta od datuma nakupa.
- Dajalec garancije jamči za lastnosti ali brezhibno delovanje v garancijskem roku,ki začne teči na datum izročitve blaga potrošniku
- Ozemeljsko območje veljavnosti garancije: države EU
- Garancijska doba zajema brezplačno popravilo ali menjavo izdelka ali povračilo denarja(odločitev proizvajalca).
- Stranski stroški kot so transport, vožnja, pot, demontaža/montaža, ravnanje z odpadki so na strani stranke.
- Proizvajalec je po poteku garancijske dobe dolžen zagotavljati servisiranje in nadomestne dele za obdobje 3 let po preteku garancijske dobe.
- Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Iz garancije je izključeno

- Škoda povzročena zaradi elemntarnih nesreč(npr. strela , voda, požar, zmrzal,..) in transporta.
- Poškodbe zaradi spreminjanja ali poseganja v izdelek s strani kupca, tretje osebe, atmosferskih praznjenj, prenapetosti, kemičnih vplivov.
- Pri neupoštevanje navodil za uporabo in varnostnih predpisov, napačni uporabi, nestrokovni montaži in uporabi.
- Zmanjšanje moči zaradi normalne obrabe(npr. moč akumulatorjev,..)
- optične pomanjkljivosti

Uveljavljanje garancije

- Obrnite se na prodajalca, kjer ste kupli izdelek.
- Račun velja kot dokazilo o nakupu za uveljavitev garancije.
- Izdelek mora biti vrnjen prodajalcu z vsem priborom o.z sestavnimi deli kot je bil dobavljen.

Distributer in dajalec garancije za Slovenijo: e2 elektro GmbH A-4160 Aigen-Schlägl, Theodor-Simoneit-Straße 2 Tel.: +43 7281 80200-0 | E-Mail: office@e2.at	**Pooblaščeni servis za Slovenijo:**	**Tip izdelka:** Infrardeči grelec floor 2000W Talna enota 4402.04006.1496
Podatki kupec:	**Žig in podpis prodajalca:**	**Serijska številka izdelka:** **Datum izročitve blaga, dne:**

HU Garancia feltételek

- Ez a garancia igazolás biztosítja, hogy a termék normális rendeltetésszerű használat mellett a garanciaidő alatt tökéletesen működik és mi garantáljuk, hogy az anyag, vagy gyártási hibából eredő meghibásodásokat az alábbi feltételek szerint megszüntetjük.
- Garancia idő a vásárlás dátumától számított 3 év.
- A garanciaadó biztosítja a garancia idő alatti tökéletes üzemelést, amely a termék a fogyasztó általi átvétel napjától kezdődik.
- Érvényességi terület: EU-tagállamok
- A garancia magábafoglalja az ingyenes javítást, vagy cserét, ill. pénzvisszatérítést(ennek eldöntése a gyártót illeti)
- Az egyéb költségek mint szállítás,kiszállási díj, be és kiszerelés, megsemmisítés a vevőt terheli.
- A garancia nem zárja ki a fogyasztói jogokat, amelyek az eladónak az áruk hibáival kapcsolatos felelősségéből erednek.

Garanciából történő kizárás

- Természeti csapásokból eredő károsodások(pl.villámcsapás,árvíz,tűzkár,fagykár…) és szállítás
- A vásárló/harmadik által keletkezett károsodás vagy beavatkozás/változtatás, légköri kisülés, túlfeszültség, és vegyi behatás.
- A használati és biztonsági előírások megsértése, működtetési hiba, szakszerűtlen szerelés és használat.
- A természetes elhasználódásból adódó teljesítménycsökkenés(pl.akkumlátor teljesítmény, stb...)
- Vizuális hibák

A garancia igénybevétele

- Forduljon ahhoz a kereskedőhöz akitől a terméket vásárolta
- A számla/nyugta garanciajegynek számít
- A hibás terméket minden tartozékával együtt köteles a kereskedőnek bemutatni.

Gyártó/Importőr: e2 elektro GmbH A-4160 Aigen-Schlägl, Theodor-Simoneit-Straße 2 Tel.: +43 7281 80200-0 | E-Mail: office@e2.at	**Kereskedő/szerviz:**	**Termék/modell:** IR-Hősugárzó Floor 2000W - álló 4402.04006.1496
Vásárló adatai:	**Bélyegző/eladó aláírása:**	**Termék sorszáma:** **Vásárlási dátum:**